

Framhald av stöðu 9

fekk - gamanf og fyrr var illa, tað sær jú hampilgari út - loyvi at liggja í anda-
leypa á einastovu fyri niður-
drignum gárdinum í nakrar
vikur, men hann slapp
hvørki at leska vátt ella turt,
og skjótt kólnaði hann burt-
ur. Mangt bendir á tað
borðið, at sjálvt um dúgla
var barst til tess at fáa pen-
ing til veða, soleiðis at Foss-
bankin kundi lata uppafur,
so var tað kanska longu av-
gjört niðri, at í Føroyum
skuldi eingin banki sleppa
at virka, ið ikki hevði
danskir peningaskorður
sum álit stítt. Tað sigst, og
hetta eru aftur illgitingar, at
bankaefirlitið tryggjar ferðir
herdi krøvini, so hvørt sum
útendingarnir vóru førir
fyri at lúka tey. Men tá ið
triðja kravið var lagt á borðið,
var tað útendingunum
greitt, at tað ber ikki til at

reka ikki-danskt banka-
virksemi í Føroyum, tí
danska bankaefirlitið vil
tað snøgt sagt ikki.

Danska samfelagið
skelvir ikki í grót og grund,
um danska bankaefirlitið
snarar lykilin í lás í lítum
donskum banka, men hjá
okkum er øðrvísi. Í grundini
er spurningurin, um vit
kunnu liva við, at danska
bankaefirlitið kemur upp
higar og ger sum tí hóvar,
uttan at hugsa um avleið-
ingarnar. Setningur banka-
efirlitsins tykist at vera ein,
og tað er: *Befehl ist Befehl*,
fertig! Vit mugu fáa aðra
skipan, tí tað átti ikki at
borðið til kalt og kensluleyst
at slept 800 ósekum set-
húsaeigarum upp á fjall,
sum einki var, uttan at vit
nágreiniliga hava fingið at
vitað, hví Fossbankin ikki
slapp at halda fram, og hví
hann ikki mátti vera hjálpt-
ur. Tað snýr seg um manna-

lagnur, er tað ikki skilt? Pól
Mikkelsen fyrrverandi bý-
ráðsformaður í Havn segði
eina ferð, at føroyingar vilja
búgva í seithúsum. Er tað nú
rætt? Høvdur teir nakran
annan møguleika enn at
byggja sær dýr hús? Nú tá ið
øll hesi fólk hava bundið
seg til dýr lán og eru lívogn
bankanna, vera húsini tikin
frá teimum.

Í miðjum 70'árunum
lækkaðu húsaprísir í
Danmark við kanska 30%.
Hugsio tykkum, um danska
bankaefirlitið stillisliga og
hóvliga hevði farið eins
eirindaleyst fram har, sum
tað hevur gjørt í Føroyum,
hvussu halda tit, støðan so
hevði verið í Danmark?

Hvør veit, kanska hevur
danska bankaefirlitið
longu bílagt ferðaseðil, og
ætla sær at koma heim
higar at snara lykilin í lás í
Føroya Sparikassa? Hann
hórar enn, líkist tað nøkr-
um?

Í Føroyum er støðan tann,
at høgra hond veit ikki, hvat
vinstra hond fæst við.
Høgra danska hond gjarar
pengar út, meðan vinstra
sker føroyska samfelagið á
háls.

Vónandi fer Helgi Fossa-
dal fyrrverandi stjóri í Foss-
bankanum at greiða okkum
fóroyingum frá, hvussu
leikur hesar lagnutungu
 dagar í roynd og veru fór
fram í Fossbankamálinum,
tí er nakað hald í hesum ill-
gitingum, so er tað okkurt,
ið bendir á, at hegnislig ráð
eru uppløgd.

Vinarliga og tøkk fyrri
upptøkuna

Annfinnur í Skála

BBC

Hósdagur 13. januar

- 0.10 World Service News
- 0.25 Newsnight
- 1.00-5.00 World Service News every full Hour
- 1.25 World Business Report
- 2.25 Newsnight
- 3.25 UN World
- 4.25 A Question of Sport
- 5.15 40 Minutes
- 6.00 Business Breakfast
- 7.00 Breakfast News from London
- 9.05 Kilroy
- 9.45 Newshound
- 10.00-12.00 News from London every full Hour
- 10.05 Playdays
- 10.30-12.15 Good Morning with Anne and Nick
- 12.15 Pebble Mill
- 12.55 World Weather
- 13.00 One O'Clock News
- 13.30 Catchword
- 14.00 World Service News
- 14.30 Watchdog
- 15.00 Bitas
- 15.15 Telling Tales
- 15.30 Jackanory
- 15.45 Draw me
- 16.00 Byker Grove
- 16.25 Play Chess
- 16.35 Civilisation
- 17.30 XYZ
- 17.55 World Weather
- 18.00 Six O'Clock News
- 18.30 Tomorrow's World
- 19.00 Last of the Summer Wine

Meinigheitshúsið

Tórshavn

Í dag kl. 16.00-17.00
Barnakórið venur.
Í kvöld kl. 20.00: Ung-
dómsfundur.

Gamli dansir

Øil, sum hava dansað gaml-
ar dansir í Sundalagnum,
verða boðin til eitt dans-
kvöld týskvöldið 18. jan.,
kl. 21.00 í neystinum hjá
Hósvíkar Róðrarfelag.

- 19.30 Eastenders
- 20.00 The all neww Alexei Sayle Show
- 20.30 Middlemarch
- 21.50 TV Hero
- 22.00 World Service News
- 22.30 World Business Report
- 23.00 World Service News
- 23.30 Newsnight

Fríggjadagur 7. januar

- 0.10 World Service News
- 0.25 Newsnight
- 1.00-5.00 World Service News every full Hour
- 1.25 World Business Report
- 2.25 Newsnight
- 3.25 Top Gear
- 4.25 On the Line
- 5.25 Question Time
- 6.00 Business Breakfast
- 7.00 Breakfast News from London
- 9.05 Kilroy
- 9.45 Newshound
- 10.00-12.00 News from London every full Hour
- 10.05 Playdays
- 10.30-12.15 Good Morning with Anne and Nick
- 12.15 Pebble Mill
- 12.55 World Weather
- 13.00 One O'Clock News

EuroSport

Hósdagur 13. januar

- 7.30 Step Reebok
- 8.00 Figure skating
- 9.30 Eurofun
- 10.00 Free style skiing world cup
- 11.00 Luge
- 12.00 Nascar
- 13.00 Rally
- 13.30 Snooker
- 15.00 Road to Lillehammer
- 15.30 HNL magazine
- 16.30 Motors
- 17.30 EuroSki
- 18.30 Eurosportnews
- 19.00 Basket ball
- 20.30 Rally
- 21.00 Boxing
- 22.30 Billiard world championship
- 23.30 Rally
- 0.00 Eurosportnews
- 0.30 Liðugt

Fríggjadagur 14. jan.

- 7.30 Aerobics
- 8.00 Equestrianism
- 9.00 Euroski
- 10.00 Alpine sking - live
- 11.30 Alpine sking - live

TV3

Hósdagur 13. januar

- 7.00 TV-Shop
- 12.25 Matine: Ensikl uttan tár
- 14.00 The Golden Girls
- 14.30 21 Jump Street
- 15.25 Tíðindi
- 15.30 Paradise Beach
- 16.00 Barnaletan hjá Skurt
- 17.00 Blossom
- 17.25 Tíðindi
- 17.30 Harry og familjan Henderson
- 18.00 Grannar
- 18.30 Paradise Beach
- 19.05 In the Heat of the Night
- Gillespie illonkir ein nýggjan, fremmandan mann í býnum, Clay Calder, at vera uppi í morðinum á eina unga skakju
- 19.55 Tíðindi
- 20.00 Cops
- 21.00 Miami Vice
- 21.55 Tíðindi
- 22.00 Married with Children
- Eftir at bilurin verður í ólgi, ger Al av at brúka teir 5.000 dollar-
amar, hann hevur spælt saman
til ein nýggjan bil. Men soleiðis
gongur ikki...
- 22.30 Countess Dracula
- Bretskur filmur frá 1972 um
eina greivinnu, sum gevur seg
út at vera dóttirina. Fyri at halda
seg unga, ger hon alt at fáa fer-
ur í frískum blóði...
- 0.15 Hitchcock
- 0.45 TV-Shop

Stjónvarp Føroya

Hósdagur 13. januar

- 18.45 Upp á tá
- 19.00 Barnel og Kjáll
- 19.25 Loynidómur
- 20.00 Dagur og vika
- 20.35 Eldorado
- 21.05 Aktuelt
- 21.45 Uncle Sam - Dokumentarfilmur.
- Í tíðarskeiðinum 1955 til 1975
vórðu faini túsund amerikanskir
hemenn loyniliga brúktir til
royndir við LSD og aðrum evn-
um. Teir gjerdu sjálvir av, um teir
vildu luttaka, men eingin sagði
teimum, at sinnisluga hjádrinni
kundu vera ógvislig.
- 22.35 Malignet



Ensk detektivvæð grundað á
bøkurnar hjá Georges Simenon.
Malignet verður eynagvini til eina
brotsgærb í heimbynum hjá sær.
Hann er á staðnum, av tí at
brotsgærb er kunningjard
frammandan.

23.25 Liðugt

Útvarp Føroya

Faster sendingar

- gerandfæddar:
- 07.15 Tíðindi
- 07.17 Morgunlesur
- 07.30 Tíðindi
- 07.35 Góðan morgun Føroyar
- 08.00 Tíðindi
- 08.05 Góðan morgun Føroyar
- 09.00 Tíðindi
- 09.05 Morgunlesur
- 09.15 Dagblaðs tónar
- 10.00 Tíðindi
- 10.05 Fimleikaletan
- 10.10 Luttaramir og vit/ Málfráðir
- 11.00 Tíðindi
- 11.30 Undir dagurta
- 12.00 Tíðindi
- 12.01 Miðingstónleikur
- 12.15 Veðurtíðindi, skrá og veður
- 12.20 Tíðindi og kunningarbr
- 12.35 Dagurtaðstíðindi
- 13.00 Veðurtíðindi
- 13.05 Nýtt og gott gamalt

- 17.00 Tíðindi
- 18.25 Veðurtíðindi og skrá
- 18.30 Tíðindi
- 21.00 Tíðindi

Hósdagur 13. januar

- 9.30 Loynigongli - Segur eftir
Berglúru Hansenadóttur
- 11.01 Rættur og skyldur
- 17.05 Countrytónar
- 17.30 Rættur og skyldur (e)
- 18.00 Barnaútræðing
- 19.00 Hæring og skansatekta - Vit
fara upp á góv
Nólsøyar Páll hevur hesar sein-
astu vikurnar verið í brænni-
depli, nú bókurin GRIMA hevur
sett upp leik um hann, og Tór-
shavnar Býráð og aðrar góðar
kreftar strevast við at reisa hon-
um ein minnisvarða í Vágs-
botni.
Í sendingini kvæða nólsøy-
ingar »Fruntáttir« og part av
»Gorplandskvæði«, sum yrkt
varð um skansatekuna í 1808.
19.30 »Chorus« - 4. sending við
Dávids sálum
- 20.00 Fimleik (e)

Fríggjadagur 14. januar

- 9.30 Hæring og skansatekta -
Vit fara upp á góv (e)
- 11.01 Helmingur í dag (e)

Klædnahandil til sølu

Um hóskandi boð fæst selja vit
klædnahandilin Shop Inn á Glyvrum.

Áhugað kunnu venda sær til

P/F Eysturoyar Bókhaldsstovu
Gerðisvegur
600 Saltangará
Telefon 4.7891

Frá Maskinmeistarafelagnum



Maskinmeistarar verða bidnir um at set
seg í samband við felagið áðrenn
starvs- og lønaravtala verður undir-
skrivað við Føroya Fiskavirkning.

MASKINMEISTARAFELAGIÐ

Vyrið Strond 3 - 100 Tórshavn - Tlf. 14718 - Fax. 18519

TIL BLAÐSØLURNAR sosialurin aftur ÚTSELDUR?

Boðið so beinanvegin frá á
tlf. 11820.

Uttanfyrri vanl. arbeidstíð upplýsir
telefonsvararin hvar ringjast skal fyrri
at fáa fleiri bløð.

Tíðindablaðið SOSIALURIN

Tvangsauktion

Pá Dommerkottoret, C. Pløyersgøta
1, 100 Tórshavn, afholdes

torsdsdag den 10. febr. 1994 kl. 11.20

tvangsauktion, (AS 455/93 & 458&93)
over matr. nr. 499 og 243 Fuglafjørður,
beliggende Fuglafjørður.

Auktionen er begæret af advokat Friðá
Patursson, Fr. Petersensgøta 9, Tórshavn,
tlf. 1.1145 (j. nr. 930581) på
vegne en pant og udlægshaver.

Ejendommen matr. nr. 243 er 6346
kvm. indengårds areal og 1 gl. og 02
sk. i Rusthaga. Ejendommen matr. nr.
499 er 138 kvm. indengårds areal i
Fuglafjørði.

Ejendommen kan beses efter aftale
med ovennævnte advokat.

Auktionsdokumenterne ligger til gen-
syn på Dommerkottoret.

Færøernes fogedret, den 11.01.94

Mette Sagaard-Nielsen
dfm.